



# WIZYTA DUSZPASTERSKA OJCA ŚWIĘTEGO FRANCISZKA W AZERBEJDŻANIE ПАПА ФРАНЦИСК ПОСЕТИЛ АЗЕРБАЙДЖАН

Włodimir Fekete,  
Ordynariusz Kościoła katolickiego  
w Azerbejdżanie  
Fot. z archiwum Kościoła  
Rzymskokatolickiego w Baku

**N**iedziela 2 października 2016 r. na długo zapisze się w pamięci wiernych Kościoła katolickiego w Azerbejdżanie. Tego dnia papież Franciszek złożył tam oficjalną wizytę. To już druga w Azerbejdżanie wizyta Ojca Świętego. Pierwsza miała miejsce 14 lat temu, w maju 2002 r. Wówczas w sali Pałacu Gier Ręcznych przy Prospekcie Nafciarzy mszę św. koncelebrował Jan Paweł II.

Od tego momentu w życiu katolików mieszkających w Azerbejdżanie wiele się zmieniło. Tym razem wierni mogli powitać Ojca Świętego w Kościele Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Marii Panny, który został wybudowany w 2008 r. na terenie подарowanym Kościołowi katolickiemu przez prezydenta Haydara Alijewa podczas wizyty Jana Pawła II. Mimo tego, że kościół jest

**В**оскресенье 2 октября 2016 г. запишется золотыми буквами в историю Католической Церкви в Azerbejdżanie. В этот день Azerbejdżан с государственным визитом посетил Папа Франциск. В истории это уже второй визит Римского Папы в Azerbejdжан, так как 14 лет тому назад в мае 2002 г. состоялся исторически первый визит главы Римо-Католической Церкви в Azerbejdжан Иоанна Павла II. Тогда богослужение совершилось во Дворце Ручных Игр на проспекте Нефтяников.

В жизни католиков проживающих в Azerbejdжане с того времени многое изменилось, Католики на этот раз могли приветствовать Папу в Храме Непорочного зачатия Девы Марии, построенном в 2008 г. на участке, который подарил Католической Церкви во





przestronny, nie mógł pomieścić wszystkich wiernych, biorących udział w uroczystym nabożeństwie. W świątyni oraz na placu wokół kościoła zgromadził się tłum wiernych. Pozostali modlili się tuż obok przy centrum handlowym AMAY, gdzie ustawiono duży ekran, na którym transmitowane było nabożeństwo.

W swojej homilii papież Franciszek podkreślił dwa ważne aspekty życia chrześcijanina: żywą wiarę i ciągłą posługę. Powiedział: „Wiara to złota nić łącząca z Bogiem. Kiedy wiara łączy się z posługą, serce jest otwarte i młode i dąży do tworzenia dobra. Wtedy wiara, jak mówi Jezus w Ewangelii, jest mocna i czyni cuda”.

Po zakończeniu nabożeństwa Ordynariusz Kościoła katolickiego i parafianie podziękowali Ojcu Świętemu za wizytę i wręczyli prezent - dywan z sylwetką bakijskiej świątyni. Papież podarował naszej parafii czaszę liturgiczną.

Po wspólnym obiedzie ze Wspólnotą Salezjańską oraz krótkim odpoczynku nastąpiła ceremonia oficjalnego powitania Ojca Świętego z udziałem wojskowej asysty honorowej w Pałacu Prezydenckim oraz prywatne spotkanie papieża z prezydentem Republiki Azerbejdżanu İlhamem Alijewem i jego rodziną.

W ramach oficjalnej wizyty w Azerbejdżanie papież odwiedził Aleję Szachidów, a także spotkał się w Centrum Hajdara Alijewa z przedstawicielami życia społecznego i politycznego oraz korpusem dyplomatycznym. Wizytę zakończyła rozmowa ze zwierzchnikiem kaukaskich muzułmanów Allachszukiurem Paszazade oraz międzywyznaniowe spotkanie z przedstawicielami wspólnot religijnych Azerbejdżanu w meczecie Hajdara Alijewa.

Wieczorem papieski samolot odleciał do Rzymu.

Kościół katolicki oraz parafianie aktywnie włączyli się w przygotowania jednodniowej wizyty papieża. Przez kilka tygodni poprzedzających wizytę druko-

время визита Иоанна Павла II Президент Гейдар Алиев. Хотя сам Храм просторный, он не смог вместить всех желающих участвовать в богослужении католиков. В Церкви и перед Церковью удалось поместить только тысяча человек, остальные смогли стоять только на площади около торгового центра АМАЙ, где был размещен большой экран, показывающий богослужение.

Вместе с Папой Франциском богослужение совершали два кардинала, четыре епископа и более 30 священнослужителей. Азербайджанское телевидение АЗТВ обеспечило прямую трансляцию Святой Мессы на весь мир и таким образом миллион католиков по всему миру смогли принять участие в этом радостном богослужении.

В своей проповеди Папа Франциск подчеркнул два важных аспекта христианской жизни, живую веру и постоянное служение. Он сказал: «Вера - это золотая нить, которая связывает нас с Господом, это чистая радость проживания с Ним, соединения с Ним... Когда вера связывается со служением, сердце остается открытым и молодым и расширяется в деянии добра. Тогда вера, как говорит Иисус в Евангелии, становится мощной и делает чудеса».

В конце богослужения Ординарий Католической Церкви и прихожане поблагодарили Папу за его визит и вручили ему подарок - ковер с изображением Храма в Баку. В свою очередь Папа подарил Церкви чашу для совершения богослужения.

После совместного обеда Папы с общиной салезианцев и короткого отдыха, визит Папы продолжился по запланированному графику. В Президентском Дворце состоялась церемония официального приветствия Папы Римского, и в его честь был выстроен почетный караул. После церемонии состоялась личная встреча Папы с Президентом Республики Ильхамом Алиевым и его семьей.



wano specjalne broszury poświęcone działalności Ojca Świętego. Zawiązała się grupa wolontariuszy odpowiedzialnych za bezpieczeństwo oraz utrzymanie porządku podczas uroczystego nabożeństwa.

Można powiedzieć, że wizyta papieża przyczyniła się do integracji naszych parafian. Pomogła poznać ich talenty i umiejętności. Dla podkreślenia uroczystego charakteru wydarzenia przygotowano logotyp wizyty. Języki ognia umieszczone na tle azerbejdżańskiej flagi ukazują Azerbejdżan jako „Kraj Ognia”. Krzyż symbolizuje tradycję chrześcijańską, która od dawna była obecna na tym obszarze. Żółty kolor odzwierciedla Stolicę Apostolską oraz Kościół katolicki. Płomień, którym nadano formę serca otoczonego promieniami symbolizują, ogłoszony przez Kościół katolicki w roku 2016, Rok Miłosierdzia.



Umieszczona na logotypie dewiza „Wszyscy jesteśmy braćmi” („We are all brothers”) została zaczerpnięta z Ewangelii Św. Mateusza (23.8). Wyraża ona naukę Kościoła katolickiego, do której bardzo często odwołuje się papież Franciszek przypominając, że wszyscy ludzie tworzą jedną rodzinę i zostali powołani, by żyć w jedności i przyjaźni.

Pierwsza w historii podróż duszpasterska Ojca Świętego do Azerbejdżanu miała miejsce czternaście lat temu. Do Baku w 2002 r. przybył Jan Paweł II. Wizyta spotkała się z pozytywnym odbiorem na świecie i pokazała, że Azerbejdżan jest tolerancyjnym, gościnnym, przyjaznym dla cudzoziemców krajem. Pomimo świeckiego charakteru państwa władze Azerbejdżanu rozumieją potrzeby duchowe swoich obywateli. W podobnym tonie wizytę papieża Franciszka szeroko komentowały zarówno media krajowe, jak i zagraniczne. Moim zdaniem obecność Ojca Świętego w Baku przyczyniła się do otworzenia oczu wątpiącym i pokazania im współczesnego Azerbejdżanu jako kraju gościnnego, otwartego, w którym zgodnie mieszkają i współpracują ze sobą ludzie dobrej woli niezależnie od narodowości czy religii.

В рамках официального визита в Азербайджан Папа посетил Аллею Шехидов, а также выступил перед представителями общественной и политической жизни Азербайджана в центре Гейдара Алиева. Последним пунктом программы была встреча Папы с председателем управления мусульман Кавказа Хаджи Шейх-уль-исламом Аллашукюром Пашазаде и межрелигиозная встреча с главами религиозных общин Азербайджана в мечети Гейдара Алиева.

Вечером в 19:00 часов высокие гости улетели в Рим.

Самому однодневному визиту Папы Франциска предстояла подготовка ареала Католической Церкви и самих прихожан. Еженедельно выпускались специальные бюллетени, посвященные деятельности Папы Франциска, была организована группа добровольцев для обеспечения безопасности и порядка в период торжественного мероприятия.

Можно сказать, что визит Папы способствовал сплочению наших прихожан и помог нам узнать их многие дары и способности. Подготовка к приезду Папы и сам визит были широко освещены местными и мировыми СМИ. К приезду Папы был представлен логотип визита. Языки пламени на логотипе представляют Азербайджан как «Страну Огней», и изображены они в цветах национального флага Азербайджана. Крест символизирует христианскую традицию, которая издревле присутствовала на этой земле, а желтый цвет отображает Святой Престол и Католическую Церковь. Пламя изображается также в форме сердца, из которого исходят лучи, символизирующие Год милосердия, который Католическая Церковь отмечает в течение 2016 г. Девиз «Все мы братья» («We are all brothers»), изображенный на логотипе, взят из Евангелия от Матфея 23:8 и отображает учение Католической церкви, о котором часто упоминает Папа Франциск, говоря о том, что все люди принадлежат одной семье и призваны жить в единстве и дружбе.

Как было сказано в начале, первый исторический визит Папы Римского на этой территории состоялся четырнадцать лет тому назад. Это был визит Иоанна Павла II в Баку в 2002 г. Он принес очень позитивный резонанс во всем мире и показал, что Азербайджан является толерантной, гостеприимной страной. Хотя Азербайджан является светским государством, он учитывает духовные нужды своих граждан и гостеприимно открыт для иностранцев. Визит Папы Римского Франциска принес тот самый резонанс, по-моему, в еще большей степени. Он смог способствовать открытию глаз сомневающимся и показать им образ современной жизни Азербайджана таковым, каковым он на самом деле и есть – образ жизни гостеприимной, открытой страны, где живут в согласии и сотрудничают люди доброй воли, не зависимо от национальности или вероисповедания.